

18.

Interkulturelle Wochen Offenbach

*„Vielfalt. Das Beste gegen
Einfalt!“*



Koordination: Arbeiterwohlfahrt, Caritasverband, Deutscher Gewerkschaftsbund, Diakonisches Werk, Evangelisches Dekanat Offenbach, Katholisches Dekanat Offenbach, Stadt Offenbach

10.09. – 27.09.2015

Übersicht

- Do. 10.9. • Ökumenischer Eröffnungsgottesdienst
• Eröffnungsveranstaltung
- Fr. 11.9. • Für ein Offenbacher Antidiskriminierungsbüro !
- Sa. 12.9. • Aktion auf dem Marktplatz
• „Kulturfest der Nationen“ auf dem Wilhelmsplatz
• Vernissage „George Enescu
• Nacht der Troika, Film über die Krise in Europa
- So. 13.9. • märchenhaft... Volkslieder und Märchen
- Mi. 16.9. • Was macht radikal ? Was tun wir ?
- Do. 17.9. • Ehrenamtsfrühstück
• Offene Nachbarschaften
- Fr. 18.9. • ERSTE SCHRITTE Präventions-/Forschungsprojekt
• „Ein Glas Tee nehme ich noch gerne“ Lesung
- Sa. 19.9. • Zu Besuch im Iran
• Klassik, Lyrik, Volkstänze, Jazz – Konzert mit jungen rumänischen Talenten
- So. 20.9. • Offenbach – Eine Migrationsgeschichte
• Weltkindertagsfest im Büsingpark
• Lesung zur Ehrung des griechischen Dichters Kostas Varnalis
- Mo. 21.9. • GEBET DER RELIGIONEN
- Di. 22.9. • Einführung in den kurdischen Volkstanz
• Lesung Kamil Uzun
- Mi. 23.9. • Singen und Spielen mit Müttern und Kindern
• Fair Trade statt Free Trade
- Do. 24.9. • Gemeinsame Stadtteilfrühstück zum Opferfest Kurban Bayrami
- Fr. 25.9. • TAG DES FLÜCHTLINGS
- Sa. 26.9. • SOUND OF SPIRIT, Weltmusik aus Japan und Amerika
- So. 27.9. • Interreligiöser Frauentag
• Abschlussfest der 18. Interkulturellen Wochen
- Fr. 2.10. • LET'S TALK ABOUT US

Donnerstag, 10.09.2015

ÖKUMENISCHER ERÖFFNUNGSGOTTESDIENST Vielfalt. Das Beste gegen Einfalt

17.00 Uhr, Katholische Kirche St. Paul, Kaiserstr. 60

V: Ev. und kath. Gemeinden, Altkath. Gemeinde,
Kath. Gemeinden anderer Muttersprache

ERÖFFNUNGSVERANSTALTUNG Vielfalt. Das Beste gegen Einfalt

Feierliche Eröffnung durch Schirmherr und Integrationsdezernent Dr. Felix Schwenke;

Mit: Wolfgang Brust, Bundeskoordination „Schule ohne Rassismus – Schule mit Courage“, und Offenbacher Schulen gegen Rassismus

18.30 Uhr, Deutsches Ledermuseum, Frankfurter Str. 86

V: Integrationsbeauftragter der Stadt Offenbach,
Koordinationsteam

Freitag, 11.9.2015

Für ein Offenbacher Antidiskriminierungsbüro !

In unserer Gesellschaft erleben wir täglich diskriminierendes Denken und Handeln. Wir brauchen eine lokale und unabhängige Antidiskriminierungsstelle für Stadt und Kreis Offenbach. Die Unabhängigkeit ist für Betroffene ein wesentliches Kriterium der Glaubwürdigkeit und Basis der Vertrauensbildung. Wie und mit wem können wir das in Offenbach realisieren?

19.00 Uhr, Ostpol, Hermann-Steinhäuser-Str. 43

V: Bündnis „Bunt statt Braun“

Samstag, 12.9.2015

Vielfalt. Das Beste gegen Einfalt

Aktion auf dem Marktplatz mit verschiedenen Tanzgruppen

10.00 Uhr, Marktplatz am Brunnen

V: Koordinationsteam

„Kulturfest der Nationen“ auf dem Wilhelmsplatz

Eine kleine Weltreise auf wenigen Quadratmetern, die die täglich gelebte Vielfalt in der Stadt mit internationalen Speisen und Getränken und einem bunten Bühnenprogramm sichtbar macht. Der Ausländerbeirat ist an diesem Tag ebenfalls mit einem Informationsstand vertreten.

18.00 Uhr, Eröffnung, Sa. 18.-22 Uhr, So. 10-20 Uhr, Wilhelmsplatz

V: Ausländerbeirat

Vernissage „George Enescu und das Königliche Haus Rumäniens“

Der wichtigste rumänische Komponist, Pianist und Violinlehrer des 20. Jahrhunderts, George Enescu (1881-1955), wurde Zeit seines Lebens ganz besonders von der rumänischen königlichen Familie unterstützt, gefördert und geschätzt. Die Ausstellung beleuchtet das kulturelle Leben am Beginn des 20. Jahrhunderts in Rumänien.

18.00 Uhr, Stadtbibliothek, Herrnstr. 84

V: Rumänische Gemeinde im Rhein-Main-Gebiet e.V. – CROM

Nacht der Troika

Ein Film über die Krise in Europa und in Griechenland und die Frage: Was passiert in Europa im Namen der Troika? Im Anschluss besteht Gelegenheit zu Gesprächen bei Wein und griechischer Mezedes.

19.30 Uhr, OVO Kulturzentrum, Am Schneckenberg 63

V: Deutsch-Griechisches Kulturforum KINISIS

Sonntag, 13.9.2015

märchenhaft...

Volkslieder und Märchen zum Lauschen und Einstimmen

„Sagenhaftes“ aus der Schatztruhe deutscher Volkslieder, Märchen und Legenden – Texte und Musik u.a. von den Gebrüdern Grimm, Friedrich Silcher, Johannes Brahms – Märchenhaftes über einen bucklichten Fiedler, über heimliche Liebe – und natürlich die verführerische Loreley aus der Zeit der deutschen Romantik.

Mitwirkende: Offenbacher Oratorienchor; Märchenteam Frankfurt; Stefan Grunwald, Bariton; Werner Fürst, Klavier
Eintritt: 12 Euro, für Schüler 9 Euro

18.00 Uhr, Ev. Mirjam-Gemeinde, Paul-Gerhardt-Haus, Lortzingstr. 8

V: Offenbacher Oratorienchor in Kooperation mit der Käthe-Kollwitz-Schule

Mittwoch, 16.9.2015

Was macht radikal? Was tun wir?

Viel gesprochen wird von sich radikalisierenden, potentiell gewalttätigen (jungen) Leuten. Der Referent des Abends, Hakan Celik, vertritt ein bundesweites Netzwerk zur Gewaltprävention. Das Ziel seiner Arbeit ist es, zu erkennen, wann sich jemand radikalisiert, und dabei behilflich zu sein, persönlich aus diesem Prozess auszusteigen und Gruppen von den radikalen Tendenzen abzubringen. Die Referent kennt die Methoden, frühzeitig Radikalisierung zu verhindern.

19.30 Uhr, Stadtbibliothek, Herrnstr. 84

V: Koordinationsteam, Stadtbibliothek

Donnerstag, 17.9.2015

Ehrenamtsfrühstück:

Die Welt in Offenbach zuhause

Eingeladen sind alle Interessierten, die sich über die ehrenamtliche Arbeit bei der AWO, dem Diakonischen Werk und dem Familienzentrum ZION informieren möchten. Bei einem gemeinsamen Frühstück berichten ehrenamtlich tätige Männer und Frauen über ihre Erfahrungen und ihre Motivation, im Mathildenviertel mit den StadtteilbewohnerInnen aktiv zu arbeiten.

10.00 – 12.00 Uhr, Diakoniekirche Ev. Mirjamgemeinde im Familienzentrum ZION, Arthur-Zitscher-Str. 13

V: Die Welt in Offenbach zuhause: Diakonisches Werk, AWO, Freiwilligenzentrum, Familienzentrum ZION, Quartiermanagement Offenbach, Deutsch-Türkisches Forum

Offene Nachbarschaften – Blick hinter die Fassaden

Treff und Gespräch im Rahmen von Mike's Plauderstunde
BürgerInnen des Mathildenviertels und Interessierte treffen sich zunächst im Stadtteilbüro (Krafftstr. 29) und gehen dann gemeinsam zur AWO-Sozialstation (Arthur-Zitscher-Str. 20-22). In der dortigen Seniorenwohnanlage finden Gespräche zwischen BewohnerInnen und Gästen statt. Diese erzählen ihre persönlichen Geschichten und vom nachbarschaftlichen Leben im Viertel. Der Abend endet mit einem gemeinsamen Snack.

17.30 – 20.30 Uhr, Stadtteilbüro im Mathildenviertel, Krafftstr. 29

V: Die Welt in Offenbach zuhause: Diakonisches Werk, AWO, Freiwilligenzentrum, Familienzentrum ZION, Quartiermanagement Offenbach, Deutsch-Türkisches Forum

Freitag, 18.9.2015

ERSTE SCHRITTE

Ein Präventions-/Forschungsprojekt für Kleinkinder und Mütter mit Migrationshintergrund

Belastende Migrationserfahrung und das parallele Eintreten der Mutterschaft, die immer eine Umbruchphase im Leben ist, können den Aufbau einer guten Beziehung zum Kind beeinträchtigen. Es wird untersucht, welche Bedingungen erforderlich sind, um Kindern auf der Basis einer guten frühen Beziehungserfahrung die Grundlage für spätere Teilhabe und Chancengleichheit zu ermöglichen.

Referentin: Claudia Burkhardt-Mußmann, Analytische Kinder- u. Jugendlichenpsychotherapeutin am Anna-Freud-Institut

9.30 – 11.30 Uhr, pro familia, Domstr. 43

Anmeldung bis 14.9. unter Tel. 069-85096800
(mit freundlicher Unterstützung von „Club Hair by Vincenzo“)

V: AK Migration (pro familia)

„Ein Glas Tee nehme ich noch gerne“ Lesung aus dem Buch von Katharine Branning

Im Jahr 1716 begleitete die adlige Lady Mary Montagu ihren Ehemann, einen britischen Botschafter, in die Türkei und lebte dort 13 Monate. Während dieser Zeit verfasste sie zahlreiche Briefe an Freunde und Bekannte in der Heimat, in denen sie das facettenreiche Alltagsleben im Osmanischen Reich sehr lebendig und anschaulich beschreibt. Später wurden diese Briefe unter dem Titel „Embassy Letters of Lady Montagu“ veröffentlicht und sorgten vor allem in England für Aufsehen. Inspiriert von Lady Mary schreibt die Autorin des hier vorgestellten Buchs, die die Türkei in den vergangenen 30 Jahren regelmäßig bereist hat, ebenfalls Briefe – imaginäre Briefe an ihre berühmte Vorläuferin. Sie vermitteln tiefe Eindrücke von Land, Kultur und Menschen. Es liest Hilal Akdeniz.

19.30 Uhr, Familienzentrum ZION der Ev. Mirjamgemeinde, Arthur-Zitscher-Str. 11

V: Lotus e.V.

Samstag, 19.9.2015

Zu Besuch im Iran:

Ein verschlossen geglaubtes Land ganz offen

„Atomstreit“, „anti-westlich“, „religiös fanatisch“ – das im Westen vorherrschende Bild des Iran ist geprägt von diesen Begriffen. Doch eine Reise offenbart den Kontrast zu Gegenteiligem: „Gastfreundlich“, „interessiert“, „offen und politisch kritisch“. Fabian Voswinkel hat den Iran vor kurzem bereist und berichtet über seine Eindrücke.

Ein Abend mit Musik und Fingerfood.

18.00 Uhr, Mehrgenerationenhaus, Weikertsblochstr. 58

V: Lebenszeiten e.V., KUBI Verein für Kultur und Bildung

Klassik, Lyrik, Volkstänze, Jazz – Konzert mit jungen rumänischen Talenten

Sie sind 13 bis 31 Jahre alt, die meisten sind in Rumänien geboren. Ihre Eltern oder sie selbst sind als Facharbeitskräfte nach Deutschland gekommen und entfalten im Rhein-Main-Gebiet ihre vielfältigen Talente.

Es musizieren für Sie: Ana Sofia, und Paul Braica, Geraldine Saba, Maria Luliana und Dumitru Chirita, Kara Molnar und andere.

Für ein Buffet ist gesorgt. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

19.00 Uhr, Stadtbibliothek, Herrnstr. 84

V: ARO Rumänischer Kulturverein e.V.

Sonntag, 20.9.2015

Offenbach – Eine Migrationsgeschichte

Ohne Zuwanderung wäre Offenbach nie eine Großstadt geworden. Andere Menschen verließen diese Stadt – oft nicht freiwillig. Die Führung erzählt von wichtigen, teils vergessenen Gruppen und interessanten Persönlichkeiten – von 1556 bis in die Gegenwart. Eingebaut sind dabei kurze Abstecher in zwei Offenbacher Museen.

Führung: Günter Burkart

14.00 Uhr, Treffpunkt ist der Campus der Hochschule für Gestaltung am Isenburger Schloss, Schlosstr.

V: Geschichtswerkstatt Offenbach

Weltkindertagsfest im Büsingpark: Kinder willkommen!

Anlässlich des Weltkindertags verwandelt sich der Büsingpark in einen Ort des gemeinsamen Feierns für Kinder und deren Eltern. Zahlreiche Spiel-, Bastel- und Tanzangebote laden Groß und Klein zum Mitmachen ein. Snacks und Getränke runden das Angebot ab.

14.00 – 17.00 Uhr, Büsingpark

V: Ev. Jugend, Kath. Jugendzentrale und BDkJ, Caritashaus St. Josef, CariJob, IGEL-OF, Deutsches Rotes Kreuz, KUBI, Internationaler Bund, Feuerwehr Offenbach – Brandschutz-erziehung, Stadtjugendring, Käthe-Kollwitz-Schule

Lesung zur Ehrung des griechischen Dichters Kostas Varnalis

Kostas Varnalis war ein griechischer Dichter, Schriftsteller und Publizist und bekam 1959 den internationalen Lenin-Friedenspreis verliehen. Es werden Gedichte und Erzählungen aus seinen Werken in deutscher und griechischer Sprache rezitiert und griechisch-musikalisch umrahmt.

Ein kleiner Imbiss wird gereicht.

19.30 Uhr, Stadtteilbüro Nordend, Bernardstr. 63

V: Deutsch-Griechisches Kulturforum KINISIS, Quartiermanagement Nordend

Montag, 21.9.2015

GEBET DER RELIGIONEN

Mauern schleifen – Steine nutzen – Brücken bauen

Die Religionen wollen die Brücke, die Gott dem Menschen zu sich baut, um viele Brücken zueinander ergänzen. Lange und oft wurden und werden Mauern zwischen den Gläubigen unterschiedlicher Religionszugehörigkeit gezogen. Diese Mauern enthalten wertvolle Elemente jeder Religion, die wir für das Miteinander einsetzen wollen.

19.00 Uhr, Yavuz-Selim-Moschee, Bleichstr. 56

V: Ökumenischer Arbeitskreis für Gerechtigkeit, Frieden und Bewahrung der Schöpfung

Dienstag, 22.9.2015

Lass uns tanzen !

Einführung in den kurdischen Volkstanz:

Gemeinsam wollen wir die Grundlagen des kurdischen Tanzes erlernen und miteinander tanzen.

17.00 Uhr, Offenbacher Kunstverein im KOMM-Center, Aliceplatz 11

V: Kurdisches Kulturzentrum Navenda Cand a Kurd e.V.

Lesung Kamil Uzun

Wir laden ein zu einem Potpourri von Gedichten aus den Büchern von Kamil Uzun, musikalisch begleitet von Ferdi Coban.

18.00 Uhr, Offenbacher Kunstverein im KOMM-Center, Aliceplatz 11

V: Kurdisches Kulturzentrum Navenda Cand a Kurd e.V.

Mittwoch, 23.9.2015

Singen und Spielen

mit Müttern und Kindern der Integrationskurse und niedrigschwelligen Deutschkurse

Bei Kaffee und Kuchen singen und spielen wir international.

14.00 – 17.00 Uhr vhs, Berliner Str. 77

V: vhs Offenbach

Fair Trade statt Free Trade

Freihandelsabkommen wie TTIP und TISA werden als Wachstumsmotoren und Krisenüberwinder angepriesen. Aber ist nicht die Europäische Union im Kern auch eine weit fortgeschrittene Freihandelszone – und trotzdem von Krisen bedroht und geschüttelt? Und ist Wachstum überhaupt ein gangbarer Weg aus Krisen? Und was wären Alternativen dazu?

Über diese Fragen möchte Werner Rätz, Publizist, Autor und Mitbegründer von attac-Deutschland, sprechen und diskutieren.

19.00 Uhr, Deutsches Ledermuseum, Frankfurter Str. 86

V: attac-Region Offenbach, NaturFreunde Offenbach

Donnerstag, 24.9.2015

Die Welt in Offenbach zuhause: Das gemeinsame Stadtteilfrühstück zum Opferfest Kurban Bayrami

Kinder der Kita der Ev.Schlosskirchengemeinde und aus anderen Einrichtungen treffen sich und feiern gemeinsam das Opferfest. Wir erzählen Geschichten zum Opferfest und zu vielen anderen religiösen Festen, machen gemeinsam Musik und frühstücken zusammen.

10.00 Uhr, Stadtteilbüro Nordend, Bernardstr. 63

V: Die Welt in Offenbach zuhause; Quartiermanagement Offenbach; AWO; Freiwilligenzentrum OF; Deutsch-Türkisches Forum; Diakonisches Werk; Ev. Familienzentrum ZION

Freitag, 25.9.2015

TAG DES FLÜCHTLINGS

Krieg, Desertion – Flucht..... Und was dann?

Eine szenische Lesung

19.30 Uhr, Pfarrsaal St. Paul, Kaiserstr. 60

V: pax christi Gruppe Offenbach, Connection e.V.

Samstag, 26.9.2015

SOUND OF SPIRIT

Weltmusik aus Japan und Amerika

Das Ensemble „Sound of Spirit“ aus Frankfurt hat bereits seit seinen Anfängen im Jahr 1998 Folksongs im Repertoire. Vorgetragen werden japanische Lieder, ihre Entstehung und Bedeutung wird erläutert. Dann geht die musikalische Reise nach Nordamerika zu den „Native Americans“, den Indianern und ihren Liedern und Bräuchen, den eingewanderten Europäern und der Musik, die sie aus ihrer Heimat mitbrachten, Lieder mit irischen-keltischen Klängen sind dabei, genauso wie moderne Folksongs, die aus einem Mix der verschiedenen Musikrichtungen entstanden sind.

Mitwirkende: Sabine Rupp & Karl-Heinz Krause, Mayumi Nakano (Gesang/Percussion), Tomoko Ichinose (Klavier), Tony Clark (Shakuhachi/Bambusflöte)

Eintritt: 8 Euro, 5 Euro für Schüler, Studenten, Behinderte, Arbeitssuchende, freier Eintritt für Kinder bis 12 Jahre

19.00 Uhr, Deutsches Ledermuseum, Frankfurter Str. 86

V: Sound of Spirit, Deutsches Ledermuseum

Sonntag, 27.9.2015

Mein Gott, dein Gott, unser Gott – und wie feierst du DANKE ?

Interreligiöser Frauentag

Das Fest des Fastenbrechens liegt hinter den Musliminnen, das Laubhüttenfest beginnen die Jüdinnen am gleichen Abend und das Erntedankfest der Christinnen steht bevor. Über diese, ihre Feste des Dankes für Gottes Gaben und Beistand wollen sich die Frauen austauschen, ins Gespräch kommen und nebenbei einander über das persönliche religiöse Leben erzählen.

**14.00 - 17.30 Uhr, Ev. Familien-Bildungsstätte
(Katharina-von-Bora-Haus), Kirchgasse 17**

V: Arbeitskreis Interreligiöser Frauentag, Evangelisches und Katholisches Dekanat

GEMEINSAM SIND WIR STARK !

Abschlussfest der 18. Interkulturellen Wochen Offenbach

Die AWO feiert den Abschluss der diesjährigen Interkulturellen Wochen. Die Quintessenz der Veranstaltungsserie wird bei diesem Fest dargestellt. Die Museumsdirektorin Dr. Ines Florschütz wird als Gastgeberin die Teilnehmenden begrüßen. Das Programm des Festes gestalten die Mitveranstalter der IKW: Folkloregruppen, Kinder- und Senioren-Trommelgruppe, Weltmusik und andere Gruppen präsentieren sich auf der Bühne oder sind mit einem Informationsstand dabei. Auch für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Schirmherr: Dr. Felix Schwenke, Sozial- und Integrationsdezernent der Stadt Offenbach

**16.00 – 18.30 Uhr, Deutsches Ledermuseum,
Frankfurter Str. 86**

V: AWO, Deutsches Ledermuseum, Die Welt in Offenbach zuhause

Freitag, 02.10.2015

LET'S TALK ABOUT US: OFFEN zusammen leben in Offenbach ?

Präsentation jugendkultureller Produktionen

Jugendgruppen von Schulen, Jugendeinrichtungen, Vereinen, Gemeinden u.a. setzen sich kreativ mit dem Thema auseinander und präsentieren ihre Ergebnisse: Musik, Tanz, Theater, Video, Foto, Malerei, Zeichnungen, Tonarbeiten

17.00 Uhr, KJK Kinder-, Jugend- und Kulturbüro, Sandgasse 26

V: Jugendkulturbüro und Jugendbildungswerk des Jugendamts

Koordinationssteam:

Arbeiterwohlfahrt Offenbach/Migrationsberatung, ☎ 98194010
Caritasverband Offenbach, ☎ 80064281
Deutscher Gewerkschaftsbund (DGB), ☎ 818071
Diakonisches Werk Offenbach-Dreieich-Rodgau/Fachstelle für Interkulturelle Beratung-Migrationsberatung, ☎ 82977023
Evangelisches Dekanat, ☎ 82376201
Integrationsbeauftragter der Stadt Offenbach, ☎ 80653587
Katholisches Dekanat Offenbach, ☎ 815550

In Zusammenarbeit mit:

Altkatholische Gemeinde, ☎ 885812
AK Interreligiöser Frauentag, ☎ 885159
AK Migration (Pro Familia), ☎ 85096800
attac – Region Offenbach, ☎ 0179-8084890
Ausländerbeirat der Stadt Offenbach, ☎ 80652656
Buchhandlung am Markt, ☎ 813333
Bündnis „Bunt statt Braun“ Email borst-rachor@t-online.de
CariJob gem. GmbH, ☎ 80077810
Caritashaus St. Josef, ☎ 800640
Connection e.V., ☎ 82375534
Deutsch-Griechisches Kulturforum KINISIS, ☎ 0163/1739427
Deutsch-Türkisches Forum, E-Mail: eryilmaz@dtfo.de
DLM Deutsches Ledermuseum, ☎ 8297980

Deutsches Rotes Kreuz ☎ 0151-17125060
Ev. und kath. Kirchengemeinden
Ev. Jugend, ☎ 811946
Familienzentrum ZION, ☎ 0151-65611008
Feuerwehr Offenbach Brandschutzerziehung ☎ 80653333
Freiwilligenzentrum Offenbach, ☎ 82367039
Geschichtswerkstatt Offenbach, ☎ 815266
IGEL-OF e.V., ☎ 83008685
Initiative „Die Welt in Offenbach zuhause“
Internationaler Bund, ☎ 8007910
Jugendkulturbüro, ☎ 80653969
Jugendbildungswerk des Jugendamts, ☎ 80654332
Käthe-Kollwitz-Schule, ☎ 80652945
Kath. Gemeinden anderer Muttersprache
Katholische Jugendzentrale und BDKJ, ☎ 82378426
Katholische Kirche St. Paul, ☎ 80071310
KUBI Verein für Kultur und Bildung e.V., ☎ 93996541
Kita der Ev.Mirjamgemeinde/Diakoniekirche, ☎ 82360071
Kurdisches Kulturzentrum Navenda Cand a Kurd
☎ 0157-74880175
Lebenszeiten e.V., ☎ 871534
Lotus e.V., ☎ 015256338435
NaturFreunde Offenbach, ☎ 894753
Offenbacher Oratorienchor, ☎ 06181-61962
Ökumenischer Arbeitskreis für Gerechtigkeit, Frieden und Bewahrung der Schöpfung, ☎ 868791
pax christi Gruppe Offenbach, ☎ 868791
Quartiersmanagement Nordend, ☎ 808987911
Quartiersmanagement – Stadtteilbüro Mathildenviertel
☎ 0177-5212345
Rumänische Gemeinde im Rhein-Main-Gebiet CROM
☎ 0170-6032283
Rumänischer Kulturverein ARO, ☎ 86007374
Sound of Spirit, ☎ 7073774
Stadtbibliothek, ☎ 80652339
Stadtjugendring, ☎ 80653978
Steinmetz'sche Buchhandlung, ☎ 884700
vhs Offenbach, ☎ 80653428
Yavuz-Selim–Moschee

Schirmherr:

Dr. Felix Schwenke, Sozial- und Integrationsdezernent
der Stadt Offenbach

Druck mit freundlicher Unterstützung von

Stadtwerke Offenbach
Unternehmensgruppe

